工程主任哈夫洛克和該部有關部門自部長彰士禄,四員中包括廣東省民業部次與政策的主義,四員中包括廣東省代表部長彰士禄,四員中包括廣東省代表部長彰士禄,四員中包括廣東省民建村表別人。

数十刀,肚腹也穿破了,和水師干總張清齡 合、增選炮台、威递炮台、都有軍隊駐守, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是、副將多隨武等都咬牙切齒,淚流滿面, 是所封鎖,也來不及了。 於所封鎖,也來不及了。

辨合會金基界世三第與我

日九初月二年亥癸辰農

全家一年收入的一半為限,供還期生活針款業務。過去,中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦中國農業銀行上海市分行最近開辦

十二月電 一九八三 月二十一日。中蘇國 月二十一日。中蘇國 境河流航行聯合委員 6在蘇聯布拉戈維申

例會多數問題獲協議第三輪將在京舉行

入報道

台灣售改

八折優待

三捷展養癒 5-250315

可享有時價優待。 請從速治商購買 面别主义。AFIL 主(CCC)格子识

農民

交通方便,往來機場

樓面間格四正好用, 五至廿四樓全無柱位。

外牆裝有活動門板,

配備三部貨運電梯, 一部載客專用電梯。

設有停車場,方便 私家車及貨車停泊。

貨物起卸台寬敞, 起卸更方便。

營商設廠需要

高洛四正合用

欲免何陽,

洽購處:和記地產代理有限公司 香港夏慰道和記大厦23樓(22字) 電話:5-213241-9

貨櫃碼頭,四通八達,

大型機器可直接搬入。

海南行政公署主任雷宇透露 342 Hennescy Road

印承司公限有務 印利有港 香



「没有—」 其琛確切地回答:

夏衍率團

出東結

酒三教授養 歌德獎

四貢獻

ض性

互信任的持之關係。如果朝令夕改,言行一致,不得玩弄兩面手法,才能雙方所一致同意的建交原則和公報,的關係」的願望,關鍵在於要嚴格之的關係」的願望,關鍵在於要嚴格之門無意懷疑舒爾茨主張「與中國建立

交货货

抵美风。 (合衆國際社)國製造汽車,類似於美國的吉普車。北京虎」的代理商。「北京虎」是在佛州克利爾沃特的一間進口汽車行,

貨幣的

士銀行昨預

地傳》

中國汽車在英國銷售

一十一月二十九日,從十一厘減至十厘。一十一月二十九日,從十一厘減至十厘,次歐洲貨幣體系的調整。 減息行動於昨天和後時間宣佈,配

丹麥降低利率

七九年六月以來最低點,但把利率降至八厘半,就【法新社哥本哈根二十】

唯至八厘半·城了一厘半, 中華八厘半·城了一厘半, 中里 減至 八厘半

5.机家说,弱势 1.他未來,大部分 1.他未來,大部分 1.他未來,大部分 1.他未來,大部分

學院副院長劉國光等

,授獎儀式

%貨幣 貨幣體系 V **冷應**未 稍 風 波

但專家預料不

母求的加他們的法郎儲備金數額。在上星期兑法郎的投機潮中,經紀商們紛銀行家一方面等待法國宣布緊縮措施,去伴隨法郎在歐洲貨幣體系內貶與行家一方面等待法國宣布緊縮措施,去伴隨法郎在歐洲貨幣體系內貶在法蘭克福,法郎的銀行匯率是三·三〇至三·四〇兑一馬克,比昨天新庭似,為二·九九八五法國法郎。在倫敦·馬克曾短時間跌破這價位,跌斷度高價美元,並重新調整他們的法國法郎儲備。 《法新社巴黎二十二日電》世界各地的貨幣市場今天平靜下來,面面人

腦會議

際的突升中回跌。金一跌了。美國利率挺升、欧洲主要貨幣調整之一味道,但是美元還是主要貨幣已自星期一一嗅到美國利率堅挺的早時交投中,美元對 即使市場上可以十二日電上在星期二一個上升。

中日外交協商會

昨天在北京舉行

西德股

十一時、上升了二· 操機在東部時間上午

奪最佳 片 獎

推測,該組織好幾個成員國施上的基價」。 中指出,石油輸出國組織最一十至二十二美元。

國集資50

億

發天三本日 屋古

一大雪雨景
在美國密州卡卡林 路上的情景。兩車是從內華達。疾風將海冰擋向低。 圖為巴士停在白雪覆蓋的公。疾風將海冰擋向低。 圖為巴士停在白雪覆蓋的公內被廣言諾灣,許多房 三位乘客喪生,五十六人受傷,它被巨木洞穿牆壁 州的賭城雷諾開來的。 (合衆國際社)

于旗。

增至百分數百分次 人士

炭二叠紀煤田。規劃一九九里,擁有地質儲量二百四十准格爾礦區。礦區總面積一

海總合作。 介建行數它途徑的合作 介建行數它途徑的合作 分類用世界銀行貸款,從

展。 展部門和薛 及廣東省、東 本語

夏威夷中

明清二日

· 超點陽、習仲母 府禮堂舉行。 天下午在廣州市省內

逝病軍光薛

供

版三第

江西省)生產的一般豪華家用玻璃網部設有日光浴床,艇尾安裝了跳水平部設有日光浴床,艇尾安裝了跳水平。艇長五十二英尺,寬十三、四英尺下面省)生產的一般豪華家用玻璃網限公司簽訂了供應道種遊艇。 中國船舶

表旗,示病已

所毒製獲破

<u>್ಲಿ</u>

粤省后政協

用召開

腦澳委員

識分子

子化比例是

Î

濟經掌執司

解、治保、文計測生育、民至十五人組織

遼晉

。經政黨年

公合聯商工農

四個 《本報廣州二十二日 四個 《四個 》 四個 《四個 》 一個 》 一個 。 四個 。 四面 。 一面 。 四面 。 一

時,貝京坐在那裏木然不動,對新人當選不鼓掌。對票。赫佐格是在愛爾蘭出生的議員,所支持者投赫佐格的票,而對獸獸無關的最高法十一對五十七擊敗了政府候選人埃隆。

合一人社,公鄉民,第 除下 -----塊「公社 財産歸屬不變,於並成立農業生産人鄉,大隊改為村城、政、企三套政

所有制不變 附建立村民 附建立村民 、職。原有公

案殺自宗五生發天三本日

七屋古

集氣煤用

及革的第一炮,也是廣東全省的一個試點 改革,從此結束了二十多年來,在「左」 思想影響下長期存在的黨政 不分、以黨代政、以政代企 (業)的局面。這對今後農 性活,對建設現代化新農村 是,三年多來,農村逐步實現三中全會的 是,三年多來,農村逐步實現三年。 是一些農村區對今後農 一下,在

退休警官中巨獎

步業以

業漢隻身乘小船

程三千英里

九八五年

分析原因



體

下圖 二十日,在加州窟 克拉門托東約五十英里處的公 路上,兩輛旅遊巴士相撞,致 路上,兩輛旅遊巴士相撞,致 路上,兩輛旅遊巴士相撞,致 路上,兩輛旅遊巴士相撞,致

男人死於學九 名犯人的監獄一翼。 較早時提出要求米獲 名犯人的監獄一翼。 較早時提出要求米獲 學, 經歷, 發展, 是, 經歷, 是 。 與一時提出要求米獲 。 經歷, 是 。 與一時提出要求米獲 「大学」
 「大学」 阿根廷水災

將導減中向。 應海 向致少美台美到出 台最它建灣國歷售

府夥伴。以色列議會選出了反對黨候選人赫佐格為以社耶路撒冷二十二日電」以色列總理員京,今天受缺县,京學到人對黨人當選表情大伙 在秘密投

一十元,加租百分之一百五十。 市,现時每個給位租金五百六 為七百零七元,加租後是一千六百六 ,加幅百分之一百二十六。加個最高 ,加幅百分之一百二十六。加個最高 ,加幅百分之一百二十六。加個最高 ,现時每個給位租金五百元的。調 發後為一千元。

龍

再是高不

避利作居屋制

萬個公屋任戸 一文回九千公屋單**隨居居屋單位**

路甸士柯龍九 2414 688352

推想派翔船昨日已恢復正常 昨日仍未恢復。 作者不限度服務,而島與島之關 維持有限度服務,而島與島之關 維持有限度服務,而島與島之關

用工作。 一个人工程 中服務的繁忙時間班次需延至五 中服務的繁忙時間班次需延至五 中服務的繁忙時間班次需延至五 中服務的繁忙時間班次需延至五 中服務的繁忙時間班次需延至五 中服務的繁忙時間班次需延至五 等忙時間班次需延至五 等忙時間班次需延至五 等忙時間班次需延至五 等的整件方班,繁忙時間來 於市城在編別的一段路線,每隔 大埔城和羅湖的一段路線,每隔 大埔城和羅湖的一段路線,每隔

一業以相大多。上到,來於産的輻維分期政赤出菜即碼 沉工該,超港席各行 税自關市數當是廣把彌是生收回持收以策字,。、、 重人行加各府實工業 的制,民為局錯大貴補想了益落的入來失,港各遊小七。的業劇行的議會七十

世人從此是生

佈宣式正昨志偉侯理經總司公路鐵

*

黄台ラ

"DIAMOND" BRAND 川精密保險性强

中國五金礦產進出口公司廣東省分公司

地址:廣州市東風路774號 電傳:44077 Wujin Cn 電掛: "MINMETALS": Guangzhou

香港代理處:粤海企業有限公司

地址:干諾道中152-155號五樓 電話:5-451939 電掛: "5620" HK

電傳: 62103 GDEL HX

堪再

除足臭 止脚汗 特效治療趾凹糜爛滲出,根治香港脚,防止復發 本品保西施蘭系列繼夏露(狐贝特效長期例)之後·對社會 又一引以爲榮的貢獻,是目前市售唯一除足見,止脚汀、 使皮膚會出影結,根除不港脚的多效能足下專用品。

正百三十八元。 二百三十八元。 二百三十八元。

團地本節活復

名報受接仍現

章 第 章

田該學院校務委員會主席利榮康致謝,並贈送紀念品。致投演講前,該學院校長黄啟鐸對楊教授作了簡短介紹

選出新職員商批行公所

日九初月二年亥癸曆段

東華辦聯

了一千三收只者讀待優

聚。全程收費一百四十八 一百四十八 一百四十八 一百四十八 一百四十十二四〇三三。 一百二十七二四〇三三。 一方界行大迎」及「銀礦灣之夜」 一方界行大迎」旅行匯定於四月一日 一方界行大迎」旅行匯定於四月一日 一方界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行匯定於四月一日 一新界行大迎」旅行區定於四月一日 一新界行大迎」旅行區定於四月一日 一新界行大迎」旅行區定於四月一日 一新界行大迎」旅行區定於四月一日 一方時出發,全程率坐底華旅遊車,遊 一方。

賀

南學院五百貝生

聽楊振寧教授演講

講題為《學習與研究物理的一些感想》

之逝,到該校為員生演講,聽衆五百多人理學與得獎人、中文大學榮譽講座教授楊

樓價不再是高不

中

大小於本月十四日病一个大學學學學學一个大學學學學學一个大學學學學一个大學學學一个大學學一个大學一个

許賢瑛之母出殯

可以臀面 出理由。 加入或删 向最高法院經歷司提 加入或删

型九龍法國醫院, 型出預,安華荃灣華 等九龍殯篋館治喪, 本月二十日正午十二 時大殮,下午一時辭 人永遠墳場。 萬個公屋任戸

器助理署長林有元時 图自一九七八年公開 到自一九七八年公開 到自一九七八年公開 發售以來。共有一萬 發售以來。共有一萬 購置居屋單位

應邀參加市政局的國際電影節

中國電影

建斯為天及張豐級等

交回的公屋單位因上述理 因移民外國或人住自 因移民外國或人住自 因移民外國或人住自 是與宇等原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄 是與主導原因而放棄

港督已委戴維斯接任非臘牙科醫院院長職 學院院長。同時委任牙聲戴維斯最近受推選繼侯折

W·I·R· Davis),由一九八三年四月的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院長戴維斯 《 Professor的該校牙醫學院院是戴維斯 《 Professor的談校牙醫學院院是戴維斯 《 Professor的談校牙醫學院院是戴維斯 《 Professor》(Professor)(Prof

建同鄉車票

售票點: 石塘咀5-465512上環5-468895 鎖石山3-273758官塘3-456346 北 角5-707049荃灣0-468683 5-715704 0-4980031 紅 砌3-337127

101號13樓 B C 座5-482652

下地C號18路甸士柯龍九 TEL: K662414 688352

他说,由於最近樓價願著下降,符合資格購買「夾心層」居園的家庭,現已有足夠能力負擔購買私真正需要購買往所的中等入息人士難於籌措金錢購買合適樓字。一般育人解釋説,「夾心層」居屋計劃於一九八〇年進行時,私人樓宇的樓價萬昂,並迅速上漲,使居著有其屋計劃。 表格供得三百多份。 日開始接受居民申請購買,截止申請日期為下星期一。據房署發官人表示,是開始接受居民申請購買,截止申請日期為下星期一。據房署發言人表示,是明始接受居民申請單口十二百四十個,仍價由二十萬零二百元至三十七萬三 夾心層 - 居屋計削只進行了一項工程,就是位於屯門蝴蝶灣的美樂花心層 - 居屋計劃是否仍然需要。至昨天,港府終於作出中止進行的決。政司彭励治上月在八三至八四年財政預算案演詞中透露,當局已進行: 夾心層」居屋計劃是於一九八〇年展開,以幫助家庭月入在一萬三千元以下的家庭購買「居屋的居民每月付款額大為減低。上述種種,都有助於中等入息人士購買私人住宅單位。較八一年按揭利率二分一厘低跌了幾近一半;加上按揭貸款選款期可長達二十年,使購買私人貸百人又表示,一九八二年年底,空覽私人樓字單位的數字創下紀錄,而現時平均按揭利率為一戶的費用。

化圆,其工程並已接近完成階代定。

以確定在現今情况下

吊鐘洲海底女屍案

正副理事長何烱銳沈清禪 明本年度會員大會暨改選一九八三五八四年 度理監事,初選選出理事二十一名,監事長何 務此。 一本報訊」南北行公所於本月十五日召 一部主任。 一部主任。 一部主任。 一下一個理事長何烱銳沈清禪 一部主任。 一下一名,監事七 一部五任。 一下一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七 一一名,監事七

銘先馮家學瓷陶

講演開公作日後

瓷花青代无土出西江談

奲 眠



圳 啓

電話照舊 衙前圍道 龍城支行因行址重建 二年二月 國举商業 六號營業 日暫遷

分行 謹啓

歡迎試機比較

最近榮獲美國最佳銷售獎 TOSHIBA BD-4511型 全乾式普通紙 影印縮印機

香港皇后大道中36號興理大度501室 電話:5-233617 5-240849 5-241798

售價特廉·優點特多 總代理:宇宙商業機器有限公司

影和印

貨櫃車頭頂部,揭開 貨櫃車頭頂部,揭開 貨櫃車頭頂部,縣上 質到場。該外籍督察 何文田偵緝部一名外

推行和實施有關工作參與制訂政策、協助

在中國人,副助理處 長的人選已確定。 是的人選已確定。 是的人選已確定。

調林過雲精神分裂

罕見

及第二次世界大戰期間,列車、 於兩選集團總裁占士。舒爾活動 於兩選集團總裁占士。舒爾活動 於成為歷史名詞之際,同年十月 將成為歷史名詞之際,同年十月 的年育遊客和農民的代步工具, 在拍賣會上購下兩列車」論為接載 不下降,「東方列車」論為接載 不下降,「東方列車」論為接載 不下降,「東方列車」論為接載 一九七七年五月,始終逃不開 的年育遊客和農民的代步工具, 的年育遊客和農民的代步工具, 的年育遊客和農民的代步工具, 對重新整頓道條航線。

包括李谷

· 司聯合主辦,香港聯唱片社和百利唱片公 · 是次演出由中國

學校 會會長 課程給實驗 實驗

廣

#

资者報名

芭蕾舞團

公美新團

地址: 北龍旺角登打士街56號柏裕商業

天天有團出發

2/4雨日一夜 住銀礦灣酒店

技得三日逐 住岡州/住歌海/噴射船去/大船返

\$1690

樓上12樓稅務局對面

3_303938 3_319697

銀湖渡假團

銀礦灣之夜

新界行大運一日遊

蛇口爾天團 飛翔船往返

新會珠海三日遊

北京七天航空国

海南島七天 连星期三

1/4/直航去/火車返/直通車回

中心1203室(按12字)即運輸署

住龍潭閣、房内温泉浴池 \$260 1/4 2/4 8/4 4/4加班

直通車返港\$1620逢星期日出發 4月1日加班(星湖輸或天湖輸上) 最,梧州海陸空足六天遊\$1380 林泰華旅遊巴沿兩廣風景線直上,奇山魔水 佛盡在旅途,桂穗飛機,星湖輪返港 開穗桂兩程飛機五天遊局價,達星期六出發 4月1,2加班(星湖輪或天湖輪) 4月1,2加班(星湖輪或天湖輪上)

■ 南華寺、廣州尼四天遊、天湖輪返 産星期六出發 加班4月1,2,3 \$680 着從化廣州四天遊 \$600 着達星期六出發4月1,2,3加班 建造星期六出数4月1,2加班 中西機山・撃亨、長江水庫、中山温泉、新 食足三天遊・噴射船去大船返(二天不避 山西機\$480)\$570(有時間在澳門自由活動)

香港代報名牌 新獎權 旅遊部 軒尼特进342號 推 8-757181-7 5-724083

8-316162 五天 \$2480 逢星期二出發 十四天 \$3980 逢星期六出發

德輔道西35號聯興發大厦八樓A座5-484400 旺角砵蘭街好旺角購物中心135室 3-316162 \$1788 \$ 2688

作家外資新落成之珠海黄館 非假日 \$ 408 假日 \$218 非假日\$188 住宿桃園別墅

新華銀行 5-213377 珠江船務 5-487966

復活節假期各線旅行團

於 翻 中 例 級 行 注 聯 森國豪華旅行團

曼谷、芭堤雅、玫瑰花園、桂河橋八天寨華團\$2100

出發日期: 3月30日(滿),4月2、9、16、23、30日 ……以後逢星期六出發

※由香港、泰國中旅社直接安排、信譽保証、穩妥可靠;乘塔豪華噴射客機、舒適快捷、住宿市中 心一流酒店,品嚐泰國風味、海鮮餐、乳猪席等,豪華夜總會欣賞精彩表演;多葉經驗導遊。

灣仔分社: 香港軒尼詩道24~34號大生商業大厦地庫 電話:5-276263(20線)

旺角分社: 九龍旺角洗衣街62一72號得寬大厦 電話:3.964241 (20線)

中環總社旅遊部辦事處 香港童后太遠中77號中族大廈 電話:5-259121

澳門中國旅行社、 澳門南灣街63-63號A 電話: 88922

廣

明·慶·普 五乳旺越映越

R金項五名提議禁 女 午 屍血新 士 明 金場夜 I 殭吸半點珠

它間盧薛導之影問纽保 於開密尼演作帝鼎曼羅

所经濟就線,因為由倫敦至威尼斯的收費亦高遠五百九十五美元 明迎合部分香港旅客的口味,因 由六百至三千多港元不等。 由六百至三千多港元不等。 一不過,經營者相信,此線可 一不過,經營者相信,此線可 一個展連串的宣傳政勢呢。

澳洲 **避表示被告病例可說十分罕見 對林過雲精綱所介分裂** 專家有此結論

淺擱輪慧民

成完巴告報查 湖北省經濟

電影演員艾迪 被判賠償干元 士玻璃被控

·洗衣機·電風扇等。 家庭電器用品如雪櫃 麥態出現,包括一般

高質牌産品將以一新一位源致群。他表示,一定

。謹定於一九八三年三月一十六日(星期八三年三月人九八三年三月一十六日(星期八三年三月七日在英國倫敦病逝,遺體經 陽三十分在新界沙田崇基學院禮拜 **敞希各界友好同人前往参加同致** 國珍先生 台作項目 請折爲現 二室 華南3881755 聲凱·都京 5-737388 **場五後最** 巨刺鷲紧科彩 片激險張幻色 天今 最 過錯勿請場五後最 九七五二12 點點點點 八半四半四 過錯勿請場五後最 主願 | 鄭 | 艾 演筠紀 雅文 | 迪 主解 斯 艾 迪 演筠紀 雅文 迪 客 開串儀題 科核繁幻突張 前況

震賞衆 形怪 片争戦壯悲 納幸・烈羅 利康・騒抜 片動爆火年83龍泰史 戰決大擊突 港 界大幕紀創耗 1 眼最銀世資 傳生李 油圖演劇海場 货交 場午 **左屬 獻 明** 殺追場 星巨皇天獻明 星巨皇天紫天明 場。映天 ^{場今}映 天 者命 星巨皇天:映獻天明 血速血以・歴寛起激 界世做婆贼公贼場夜午頓盛華 心中仔港香 華大 影 磡紅 際國 丰惠 湾柴 后皇 仔港香 都皇 30 1 3-841199 K. 820749 場五後最 早請場五週二第 映 獻 天 今 影電的成識交淚汗血 年 加紅 映獻天今 週二第滿特滿大 映獻大盛天今 精五日<u>寨</u> 早場日年 天今後最 間 鄭 艾 懐麗雅文迪 陳 井麥林 游家合 德子 演蓀演莉羅祥 傑 最本 作 新 年 影電幕内涯生師武露揭 龍泰史 影電影縱淫荒露暴膽大一又 見敏陳・發潤周 錢金汗」 血瘋 合 鐵敏潤 迎起动 量 金 金 分 一 土壁佬登 聯 | 路新再一胡繼 周 | | 戲創後越一發潤 汗流血流涯生師武 **清瑪森莉拉喜**蘇 作傑演導業樹養 ! 膠吋! 搏武! 威明 片吋 養師 養星 1 献巨部一年一司公城珠 幕內涯生師武靈揭 四 今獻明 場點天映天 結過 製山 伸只 咬牙 映獻天明 脂大國 虎賊際 !
III 花版 四點 本天 機愛 射力 健康 典瑞性場公柴 | 玩12場公萬 妹瑞愛:餘符 | 家女:餘年 者忍命亡 合 汗・吋威・師 総血非蟲明博 行發聲樂司公立洲 金 坪茂 荔灣 粉嶺 冠金 宇龍 殿麗百 廣 宮 洲 閣富 台舞 站 3-7123941 3-891187 映卷五号 場五後最 場五後最 場五天今 場五天今院開 場五映只 | 場五後最 | 場五映只 場正 場四天今 後最天今 後最日今 過三瞬 情綻春 色 正 初·花 情 町 愛含初 情 町 室室皆 壁 鬼 皿汗 告 國際舞男 半 上海越劇團 25/3/83—31/8/83 每晚七時四十五分一 星期日加開一時四十 星期日加開一時四十 星期日加開一時四十 按摩女郎 壁登土佬 大搭少 **难**麗潔主演 唔食 登 四金 形怪 伴性 師棚 林 金 土佬 滴 宜不童兒 宜不意兒) 莉拉仙玉 安茱杜女 功師大寺林少 口人資販早明 映獻重隆天明 家劉幕銀現夫 胎投天上 錯堂鎌 人洋場九十 街唐南早點 星巨皇天 者忍命亡。天明院三 宜不童兒」龍泰史 聲華 珠明·慶普 樂快都新 樂新 星福・地族油・華龍 石寶 明光大 聲樂·都富 H 704646 k618167 H773496 k657116 ж666148 3-617169 天今後最 作大最83 史 1 傑新年龍泰 天十四第 塲五天今後最 五今週第 場五鈴旺越映越 **場五天**个後最 場五天今後最 場五天今後最 場天!二 ・華龍・ 作獎金問盧薛導之影問纽保 1.之傳鼎密尼演作帝期曼蘭 之面全電小 作貌新影樓 部的面全電小公狄傑柳拉烏玉 1一貌新影樓司龍作絲涌蘇女 • 石實。 作新年八 史 1 保最三體報 。 業新。 獎像金項九_{卡斯居名} **減** 順社會現 血 流 滴第 雛 小 妓 樓 第 滴 雛小 妓雛樓" 滴第 妓樓

程序及方法。進行檢討轉制後的進展,以確定全面轉制的進行檢討轉制後的進展,以確定全面轉制的進行檢討與制度。

花园及

位。 《本報訊》度最獨主 進制委員會宣佈,由昨日 起在本港各大零售商出售 起在本港各大零售商出售 起在本港各大零售商出售

撥或香港公益金充作善學

爭

產

有

赆

F)

環畢

打街中

建大廈

六 〇

切就健謹以想許

如蒙賜賻

味風有別襲天明

姓街第樂快 淫七

女伴都新 場今郎浴

者忍命亡襲天明

娃淫街七第: 場早今都富

片色簇狄明 情新龍天

營納狂生 粹魔愛樂新 場今 早

跃死。 村竹,相信死者是晾衫時不小心、盆衫及一村竹,相信死者是晾衫晾衫叶不小心。 管具事後赞思屋内宽台下有一张微椅、

河畔行川路會 陷念以表哀思

华士

٠

何卧在住所毗鄰的泰龍樓地下,送院後證實 行泰減樓十樓。昨日下午三時許,她被發現 死者黃惠蘭,二十三歲,住北角側魚涌 死者黃惠蘭,二十三歲,住北角側魚涌 所咋衫時,因交去重心從十樓座下慘死。 《本報訊》一名女子昨日下午在北角住 本公司 **%**)上

兵中二人治療

重事同主席

(五十六)食石磁带麻绿音磁带建磁生 四千四百平方米,麻房面積六千六百平方米 ,有各種金屬切削機床二十九台,專用設備 八十五台,測試儀器三十三台。 於廠主要產品有盒式録音磁帶、YAC 直體激光器、可控硅整流元件類等型體電力 整流設備。該廠有與外商合作的經驗。開展 變流設備。該廠有與外商合作的經驗。開展 處於國內領先地位,並出口亞洲、美洲等 處於國內領先地位,並出口亞洲、美洲等 地方式均可探討。

企業概况——廣濟無線電元件廠位於湖北廣濟縣,與九江盛山隔江相望。現有廠房面積一萬一千七百平方米,是電子工業部電位器專為電視機、收音機、收錄機及各類電子儀要為電視機、收音機、收錄機及各類電子儀器設備的配套。 在整政檢測儀器設備、主要包括。原材料分生産和補價貿易等方式,引進有機電位器上三額設備的配套。 一工藝及檢測儀器設備、主要包括。原材料分生產和補價貿易等方式,引進有機電位器上三額設備的配套。 其內析測試),成品熱壓、拋光、分選調整 模分析測試),成品熱壓、拋光、分選調整 有工藝及檢測儀器設備、包括粉碎、球磨、壓 其份析測試),成品熱壓、拋光、分選調整 其份析測試),成品熱壓、拋光、分選調整 其一十二個品種,三百多種規格,主 其一十二個品種,三百多種規格,主

者忍命亡疑天明

梅金東福雄 油 妙嬌姐瑞龍今 瓶瀛星妓地騏 俏兒典華早

---映天明 味風有別 街瓜山為斯牙 一 結・區伸・間 女迷場早今 **第通亂**寃只校

(X)sourcessed 社场立體器 绿纪高泉座實片西港本創 錢金汗血 場夜午運海

类像金項五名提達等 女狂剛女 午 屍血新 十 明 1 龍門金場夜 1 殭吸半點珠

逢星期一、四、

地址:九龍田角登

中心1203室

樓上12樓税

3_303938 3_317731

銀礦灣之夜 北京上天航空

軒尼詩道842號二樓 銀湖渡假團 天半港 天天 假日\$218 新界行大運一

2/4兩日一夜

演於聯本 , 館 , 七、籍 平 至月亞美昨備辦一 於京洲國際工中本

素營。 ●五日晚

昨晚,报港九排球聯會會長石振達表示,由備工作已告就緒,比賽將如期舉行。辦中國、日本、美國「世界三强女子排球遊園中國、日本、美國「世界三强女子排球遊園本報訊】港九排球聯會定於七月上旬在香

日日

票二

| 種根水池|

小港對壘

協定,於今年十月在一百万人士周二宣稱,一百万人士周二宣稱,一百万人士周二宣稱,一百万人士周二宣稱,

首屆亞非

十月在印度舉行首屆亞非運動會

刘委介昨天在會所開 就委介昨天在會所開

港隊將參

加北京邀請賽

昨晚入場觀衆九 千九百元 隊一比一言和。 落,門票 ,一比一。終場,兩 百九十六

六月先在港與外隊較

迎多項

施建熙開 看分 雲抽 角傷

谷

因之一是球員久疏戰陣,比賽意識不强,一球在手不思進取緊,南華得四分暫列榜末,海蜂、荃灣、菱笔三隊同得七分得資費的一分。

陳鮑施 發 建 枝維照 。 搶得兩分,對護級可謂打了一支强 希 柏 克 佐 湖 尼 足 地肥 六日 陳庭榮 福 何 四 雲 士 士 九 葢 陳願吳加 衍錦汝

監賽今晚演兩場

海,七時,均安對思遠,八時。儲職對德祥 一月前,南華、警察同是七戰與勝三負得 十一分,並列積分表首席。德祥五戰四勝一 負得九分次之。約安五戰三勝二負得八分, 福建六戰二勝四負得以分,並列第三。思遠 四戰三勝一負得七分,暫列第四。本屆冠軍 正屬,德祥只失一分,暫列第四。本屆冠軍 正屬,德祥只失一分,暫列第四。本屆冠軍 一十十六歲以下

中環 5-423061 500號水泥

荃灣 旁山 音

東大阪 3812915 (D\$1287)

海失聲明 新工學 第100267號一本除向 第100267號一本除向 樂銀行定與存款存摺 樂銀行定與存款存摺

告廣報本登刊

のパル大二七:精電

.75噸 5 —14座客貨車21—

電話: 3_969255 中成行

各種尺寸具全 歡迎批

發請聯絡電話



門。 門為 門分的成績榮獲本局冬連介 一位本斯隊制勝決鐵, 一位本斯隊制勝決鐵, 一位本斯隊制勝決鐵, 一位本斯隊制勝決鐵, 一位本斯隊制勝決鐵, 一位本斯隊和吉林隊。隨後 一個衛隊在數次「五打四一中 一個衛隊在數次「五打四一中

除。隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊,以積十 院。隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊,以積十 時、隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊,以積十 時、隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊,以積十 時、隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊,以積十 時、隨後,又壓取火車頭二隊和長春隊, 住木斯隊。住木斯隊是去年全國冰球發第五名 住木斯隊。住木斯隊是去年全國冰球發第五名 上屆全運會冰球盟主齊齊哈爾隊以四比六負於 上屆全運會冰球盟主齊齊哈爾隊以四比六負於 三月十二日,決賽戰藉拉開,大爆冷門。

作人。 「四强」發括兩個小組的前二名,奪點呼聲甚 作用。 一度成為冰壇獨主。一九六二年,齊齊哈爾 一度大學。本屆多運會冰球比賽已 一個强」發括兩個小組的前二名,奪點中聲表

創一項世界紀錄

李昨開會通過 第四屆北京國際足球 等四屆北京國際足球 是部撥作卷隊今後比 全部撥作卷隊今後比 野寶寶兩分。昨日 野寶寶兩分。昨日 野寶寶兩分。昨日 新華又班等 唐葛

角華援兵基寧抵港

丢屈打了五十場,梅德蘭隊主力球員

香港文成西街72-74號

恒和大厦802室 5-403019

支援 建設

北角 5-704809

國汽車★摩托車★拖拉機銷

國內投資設廠·加工商請注意 8字)C座

話: K7445610 7445617 7445618

、三水、江門 中山、東莞代送貨,地址中 **⑤442403**

環李寶格大厦 612 室,電話

801室(近邊整戲院)

高價收購

電話五一四〇四六七二

歌行掛失聲明 報行掛失聲明作 歌 報行掛失聲明作 歌 神 門 10652號除向 米景山啓

昨日用電話及到售樓處詢問價者和富中心及城市花園均減價四成以 價

部各國貨幣比價調整達出 田)歐洲貨幣體系(E) 題市場的經紀商對星期 種市場的經紀商對星期

系各國財長曾經進行激烈 系各國財長曾經進行激烈 在周末歷時兩天半的

部各國貨幣經紀預測, 歐貨幣協

是恰和有限公司旗下一是恰和有限公司之一。附屬公司之一。特別公司定於五月行過年股東大會,並定於五月定於五月四日至五月定於五月四十八日(包括首尾兩十八日(包括首尾兩十八日(包括首尾兩人,對停辦理人。

金銀指數

怡證認股證

新鴻基銀行

新鴻基證券

永安集四

統一機構 恰富特别

综合企業

和黄優先

和黄認股部

港機工程

鹽魚恤

含均航運

維達航業

九 鼴 倉

公治專業

中華電力

電電話記 也 巴 巴 地產建第

長江實業 遠東發展

置地認股證 信 託 A

新昌地産

國際城市 希慎興業

35.75 23.20

7.70

1,14

1.11

-0,60

+0.05

+0.03

 2.95 + 0.125
 和

 4.075 + 0.175
 置

 6.60 + 0.30
 新

 4.55 + 0.05
 煤

 2.15 + 0.05
 運

+0.04 恒

+0.02 | 恰

+0.01 太

7.60 +0.05

9.35 +0.25

0.59 +0.01

2.45 +0.025

亞细安

永先瑞邵

1.75

9.40 6.20

遠東會十程成交金額最多股票 股票金額 股數 官 6,869,200 741,000

豐 3,229,280 生 3,215,600

和 2,824,140 地 2,522,675

黄 4,988,800 374,000 世 4,470,575 1,108,000 地 4,095,250 649,000 氣 3,401,500 72,000

燈 1,692,600 1 303,000

361,600

212,600

462,000

53,100

工商銀行(除息

銀

不总稳

遠東會成在

金銀會成交

容證會成交

新時代

6,791萬元

3,575以元

服務必當

石金試

小紅語

源江浦川

定升值百分之五點五世分析,四德馬克決共市財長會議結果經

前造價巳擺脱全日低買家重行吸納,收市買家重行吸納,收市

跌為二四〇點三,法 仍現强勢。昨日英窟 份現强勢。昨日英窟 為二點四一,日本圓 為二點四一,日本圓 為二點四一,日本圓

不但在本排

受西德馬克升值法國法郎贬值影響受西德馬克升值法國法國法郎贬值影響

中山大小、為一大、海路、北京區區。 一大小、海路、大大、海路、北京區。 一大小、海路、大大、海路、北京區。 一大小、海路、大大、海路、北京區。 一大小、海路、大大、海路、北京區。 一大小、海路、大大、海路、北京區。 一大小、海路、北京區。 一大、海路、北京區。 一大、海路、 一大、海路、 一大、海路、 一大、海路、 一大、海路、 一大、海路、

港股倫敦報價

城市花屋不

均售價

國新聞社哈爾濱三月二十日電】

用電話及到售樓處詢問心及城市花園均減價四 心粉 均減價四

是不報訊】推島東區大型屋邨住宅紛作減價推銷。繼日前太古城減價推出, 受到用家歡迎後,和當中心的發展公司和記黃埔亦已於八一年廣收回百多 於放棄訂金,不再付款。和當中心的發展公司和記黃埔亦已於八一年廣收回百多 於放棄訂金,不再付款。和當中心的發展公司和記黃埔亦已於八一年廣收回百多 於放棄訂金,不再付款。和當中心放射工厂。 大型中上價樓宇降價出售,是正常的,在售價方面,亦頗為合理。 大型中上價樓宇降價出售,是正常的,在售價方面,亦頗為合理。 大型中上價樓宇降價出售,是正常的,在售價产的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或的情況,降價出售是基於市場的需求量所決定。因此,這次數個 中市現供過於或例本港中上價樓 中市現代,本港中上價樓 中上價樓 中上價據 中上價 中上價數 中上價數 中上價數 中上價數 中上價據 中上價數 中上價數

屋邨在銷售方面正開 屋邨在銷售方面正開

古家觀望買家活動較多 起來。後市對美元看一六七二、為去年十 時的混亂走勢中獨自 上來美麗最高升為 出港元已能在外幣下 日數布數生升三點五

得過急。市場中區 战心入市。 正因 放心入市。 正因

新 疆

經銷處:華旺貿易有限公司 地址;香港德輔道中249號東寧大厦1204室 電話:5-454991 電報掛號: HOABONGLTD 電傳: 71837 GBEL HX

歐貨幣協議

容卉完每,卉 卣,

是恰和有限公司旗下十八日へ包括首尾两十八日へ包括首尾两大會,並不以日本五月四日至五月定於五月四日至五月



5 迎晚

告廣報 大力数 〇八九六二

配合閣下業務進入現代化管理 提供各類完善軟件:

教育研究應用 工程科學計算

會計賬務存銷 財務證券管理 建築運輸籌劃



達泰電腦工程有限公司

DATATEC COMPUTER SYSTEMS LTD. 九龍彌敦道788-790號利美大厦3字。電話:3-808334

自然原因 TRADE CONTAINER

HSING HWA

表制的数 TA TUNG NO 2

我们选择 KIEN HWA NO.2

3月29 祝 双

3月29 永 裕

3月30 取 海

3月31 泉 海

- Marit

A41 順 利

西區 珠 江

 轉海企業有限公司儲運部 港干諾道 152-155 號13樓
 話・5-451939 5-454083
 5-458597轉储運部

沿公司 - ※門: 76463

開航日期 3月28日 渣革馬尼拉 | 4月29日 4月11日 渣華康瑞 5月11日 KONG 渣華香港 3月24日 南非瓦爾 4月7日 渣華安曼 3月24日 AAR SFOORT 渣華安曼是福 4月12日 渣率名古屋 3月25日

真運有限公司 ng Transportation Co., Ltd.

渣華累富 3月27日

省各地海陸運輸 至廣州黃埔

二、三及友誼一號 廣州市及廣東省各地

車、貨櫃及冷藏櫃 資有貨櫃車,貨車及 外手續簡便,安全 理,歡迎垂詢。

俗街12號南頭貨倉九樓 0 文路渡電話:3850

月日公司 f.il TOWER BRIDGE 3月25 川 埼 HORNSTRAND 3月25 班 顺 近樂馬士馬CHARLOTTE MAERSK 馬尼拉高雄 3月25 馬士雄 東平二號 TUNG PING 2 3月25 海 昌 文森森總統PRES、EISENHOWER 3月25 總 統 3月25 賞 麗 KORRIGAN 高力勛。 利及馬士基**LEISE MAERSK** 3月25 馬七馬 否准备类利THOMASEVERETT 3月25 額 來 判拉伯稳 WILLINE TARO 3月25 百保和 大阳智丸 ATLANTIC MARU 3月25 大 阪 MAWLAMYAING 3月25 新 興 3月25 華 夏 SHOU SHAN 3月25 香 马 ISLAND CONTAINER 3月25 招商周 XIN CHANG 3月25 五. 洋 GEMINI STAR 3月25 港 與 陶南—號 DONAM No. 1 · 鹿劫斯比准PORT MORESBY 3月25 天 祥 加里曼丹一號KALIMANTAN SATU 日末 3月25 協 成 新豪斯頓 ZIM HOUSTON 3月25 新 興 STRATT CONTAINER 3月25 海 盟 3月25 港 郵 ORT, EXPERT 3月25 招商周 XIANGYUN 3月26 华 夏 NEW HAI HUNG 新海虹 3月26 東 洋 本日 KOKAI MARU 3月26 港 預 NEP, AGATE 3月26 梅 豐 PIONEER CONTAINER 台灣 3月26 東 海 KING HWA 3月26 東 頭 LANKA SRIMATHI NL. BANGKOK 3月26 港 NEP. ZIRCON 3月26 日 BLUE ACE BAY BRIDGE 3月26 川 布利斯托丸BRISTOL MARU 3月26 大 阪 NEP CORAL 3月26 海 隆 **NEW ANGELITA** 3月26 聯 航 BONITA ACE 3月26 東 3月26 華 夏 MINFU. THAI PAILIN 3月28 港 郵 IINGANGLING 3月26 招商局 OCEAN HARMONIA 3月26 大 阪 TAI YANG SHAN 3月27 荜 夏 3月27 永 裕 KWANG TA 2 3月27 旌 荜 NL. LEUVE 3月27 海 聯 ELMO HANSEATIC 3月27 太 古 HARNOLD MAERSK 3月27 周土盐 3月27 港 郅 CHINA CONTAINER 3月.27 新 HAPPY STAR ORT. VENTURE 3月27 港 郵 OCEAN ESPERANCE 3月27 大 阪 3月27 日 郵 HAKATA MARU 3月27 中 央 KAZUKAWA MARU 3月27 港 SEAPAC PRINCETON 3月27 利 GREEN FORTUNE 3月27 GREEN FORWARD 3月27 NIKOLAY GOLOVANOV 歐洲 EVER SHINE CARDIGAN BAY 3月27 NL DELFT OCEAN CONTAINER 3月27 3月27 FORMOSA CONTAINER 台灣 PANDIANG MARU YANANWUHAO HSING HWA SANKOU MARU THEA GRAND WING PALMSTAR VIRGO 3月28 港 恒 海島明珠 NEP PEARL 3月28 海 KUO LIE XIN HUA No. 8 3月28 三 MARINE CONTAINER 3月26 永 3月29 寶 縣 TRIUMPH ORIENT 3月29 百保利 B. THERMOPYLAE TA TUNG No. 2 ANDROS 伊利沙伯馬士基ELISABETH MAERSK 日本 英偉雅士 DYNAMIC ACE SL_ DEVEVOPER 3 月29 《最盛行 SIRICHAI BULAKUL 麥堅利總統PRES. MCKINLEY 3月20年總 統 3. 100 16 19 貿易貨糧 TRADE CONTAINER 3月29 AMUR CAREER RIHENG NAJAT 3月30 KIEN HWA No. 2 3月30 資 凝杂多明尼GAL, TOURMALINE 3月30 3月30 海 NAN HWA 3月80 到 ROYAL STAR 3月30 BLUE COLUMBIA HP DONGNAM 3月30 3月30 笺 ARLBERG 3月30 鹽利行 **TFROTASANTOS** 3月30 海 選 GISO MARU 3月80 日 郵 KAGA MARU 3月30 恰 AL WATTYAH 3月30 大 頭 BLUE SHARK 3月30 新 異 ZIM SAVANNAH 3月30 招商局 HAI XING 3月31 利 違 EVER VALIANT 3月31 🖀 AURELIO III 3月31 利 遵 ACHIEVE 3月31 太 古 **KWELLIN** 3月31 太 古 STRATHCONON 3月31 馬士基 阿華馬土基ALVA MAERSK 3月31 馬士基 力加思土基LICA MAERSK 3月31 福 與利伯美利MANOLOEVERETT 華盛領總統PRES. WASHINGTON 3月31 總 8月31 福 珠派尼亞 JUPITANIA 3月81 天 架岛丸 : AWASHIMA MARU 3月31 海 WORLD LION 3月31 華 格内迪洛夫KAP. GNEZDILOV

明 海 二 升

一、洲 月日 公 電 加维港口 3月25 糕 抹 KAPITAN KREMS KORRIGAN 3月25 夏 隆 東方領袖 EASTERN LEADER 3月26 想 德 3月26 郷 暦 直斯特蘭德HORNSTRAND 泛思加士達塞循路斯 GREEN FORTUNE 地中海 3月27 利 造 GREEN FORWARD 3月27 利 選 照辖馬主基ARNOLD MAERSK 3月27 周士莊 3月27 率 林 胶题结效 NIKOLAY GOLOVANOV 欧洲 中華貨櫃 CHINA CONTAINER 3月27 港 郷 3月28 海 柏 維多利亞 VICTORIA DEL MAR 地中海 3月28 日 郵 .HAKATA MARU TOKIO EXPRESS 3月28 摊 成 東京快鈴 3月30 招商局 JIN JIANG 3月31 刑 違 ACHIEVE 紅腳 珠派尼亞 JUPITANIA 4月1 福 來 格内迪洛夫K. GNEZDILOV 4月1 郑 林 4月1 華 林 KHUD, REPIN 4月1 寮 隆 NIHON 利康 加迪根姆 CARDIGAN BAY 4月1 太 古 4月1 利 違 EVER LAUREL 4月2、洪 邸 香港貨櫃 H.K. CONTAINER 4月5 資 隆 CONTENDER BEZANT 地中海 4月5 東 亞 ERFURT -依爾福 4月7 日 郵 LARCH 安琪成力 ANANGEL MIGHT 4月8 仕 强 密基域沙 A, MICKIEWICZ 4月8 天 祥 NL. DELFT 4月8 敦 隆 利來福 4月8 沙 暗 MERCATOR 奥美士先鋒OMEX PIONEER - 4月8 日 鄭 4月8 大 阪 FUTURE HOPE KHUD. PROROKOV 4月8 華 林 4月9 太 OSAKA BAY SILVER BAY 4月9 大 阪 简 4 月 9 大 阪 NATA 4月10 招商局 YANG QUAN 4月10 馬士基 河菲馬士基ALVA MAERSK 英斯先尼士MOSCENICE 4月10 遊 行 加西亞總統PRES_GARCIA 4月12 汎 洋 4月12 日 野 VERBENA 沃勒特阿爾及爾 4月12 日 鄠 ATLAS 中東線 3月25 大 阪 現球貿易而GLOBE TRADER Lan can jiang 3月25 新 街 3月25 美 亞 ORT. CROWN 3月25 文 隆 KORRIGAN 3月26 福 來 香港恰美利THOMASEVERETT 3月26 大 阪 布利斯托丸BRISTOL MARU 斯里馬泰 LANKA SRIMATHI 科倫坡紅海 GOLDEN TAIF NIKOLAY GOLOVANOV 連打 OCEAN HARMONIA KAZUKAWA MARU ORT. VENTUNE MAWLAMYANG 3月28 新 男 8月29 媳 統 PRES. MCKRALEY 3月30 路 瓊 为他用土基ELIS. MAERSK 3月30 馬士基 3月30 怡和 3月31 太 古 *STRATHCONON 3月31 日 **KAGA MARU** 4月1 荔 慶 AL KHAMES I 4月1 華 林 KHUD. REPIN 多堅尼馬士基MCKINNEY MAERSK 卡拉奇阿拉伯灣 4月 6. 馬士等 GOLDEN SAUDIA 4月5 嘉 闭 卡拉奇阿拉伯灣 4月 5 太 古 先達快利 STRATHFYNE 利文伯美利RAMONEVERETT 4月6 福 來 吉大港印度。 4月8 新 儲 NEW STALLION 阿拉伯灣 新雄爲 ORT, IMPORTER 4月7 港 郵 ORIENT MARU 4月7 大) 阪 東方丸 4月7 怡 和 al ihsaa 愛美利馬士基EMILIE MAERSK SOLIDARITY 4月7 展 選 密基域沙 A. MICKIEWICZ 加拉加斯丸CARACAS MARU 4月8 大 図 普羅高夫 KHUD. PROROKOV 4月8 華 林 4月8 百保利 WILLINE TARO 威利泰 亞丁蘇丹港 POLA, 科倫坡阿巴斯港 4月8 大 ocean elite AGNES VENTURE 科倫坡卡拉奇 4月10 美、亞 ORT, GLORY LAMMA ISLAND 4月10 皆 為 南丫島 4月11 太 古 TOR BAY 4月11 路 段 NAFEESA 3月25 大 阪 GLORIA PEAK 8月25 汎 洋 HUANGHAI CAREER 3月25 建 迅 CHAR M 音樂會 ML、LEUVE 3月27 渣 翠 GRAND WING 9月28 大 阪 NAMHWA 3月30 海 駅

3月30 大 阪 AMUR CAREER 4月2 大 数 DAGMAR SKOU 大馬主高 4月4 福 至 ALTAIR 軍事 4月8 新 與 $VARDA_{\sigma}$ 4月8 沙 暗 NAUSICCA 4月7 治 迅 BARON STAR 4月7 流 章 演革安士特尹NL, AMSTERDAM - 路易上港 4月7 怕 和 TIANTAISHAN 天台山 南非瓦爾 S.A. VAAL 4月7 怕 和 4月7 福 來 维多利亚 VICTORIA 1 馬珍馬上基MARCHEN MAERSK 4月7 周士訪 加萨亚多省CAROLINE OLDENDORFF西非 4月8 大 阪 4月8 大 阪 EASTERN HARMONY 東非 4月8 日 部 AGNES VENTURE 4月10 新 興 COLD VARDA 金成道 渣華原稿 NL. HONSHU 4月11 注 華 東 沙巴汶萊山打根 3 月25 川 崎 COSMOS 3月25 海 陸 世界之虎 WORLD TIGER 夏谷新加坡 3月25 港 鄧 R.R. RATNA 雅加蓬 新维七號 XIN HUA No.7 3月25 三 宜 登登 加里曼丹--號KALIMANTAN SATU 新加坡在能 3月26 協 成 3月26 大 源 新加坡巴生 TEMA FORTUNE RUNNER 山打根汶萊古晉 3月26 東 安 庭勒斯比港PORT MORESBY 3月28 天 祥 新加坡巴生 香港怕美利**THOMASEVERETT** 曼谷新加坡巴生 3 月26 福 率 3月26 日 鄧 BLUE ACE 监雅士 3月26 振盛行 BOONKRONG II 美上美 3月26 港 郵 THAI PAILIN 彩蓝寶 3月27 聯 航 NEW HYDE KAZUKAWA MARU 3月27 山 下 海皇子玉 NEP. ZIRCON 新加坡曼谷 3月27 港 恒 PANDJANG MARU 3月27 港 恒 NEPTUNE AGATE 海島瑪瑙 五 洋 3月28。 GEMINI STAR 雅加達 HANGANG GLORY 雅加達新加坡 3月29 新加坡巴生庇館。 3月29 中 央 SANKOU MARU 3月29 東 DYNAMIC ACE 3月29 天、祥 PALMSTAR VIRGO 矫加坡巴生 3月30 亞利來 ARYA, TARUNAGA **NEW ANGELITA** 3月30 聯 航 3月31 三 資 XIN HUA No. 8 BLUE COLUMBIA 3月31 中 央 群林比亞 新加坡及谷棉蘭 3月31 馬士基 力加馬上基LICA MAERSK STRATHCONON 断加坡 3月31 山 先達康年 3月31 海 聯 浜加坡 GISO MARU 3月31 振盛行 SIRICHAI BULAKUL 舒加坡巴生 4月1 大 源 BLUE SHARK 4月1 天 祥 新加坡巴生 AWASHIMA MARU 4月1 海 陸 曼谷新加坡 WORLD LION KOTA SINGAPURA 4月2 太 新加坡定能 NEP. TOPAZ 舒加坡受谷。 4月2 港 恒 4月2 日 郵 Canis Major 4月3 港 郵 R.R. RATIH 雅加遠 天 祥 **新加坡巴生** 4月3 edo-Maru THATSFUERM 黎红寶 PRAVADESEA 纳閩亞庇斗湖 4月4 國 EATTITUEO 4月4 山 SOVEREIGN ACCORD 盛利馬士基CECILIE MAERSK 利文怡美利RAMONEVERETS GEMINI SUN 4月8 中 央 EVER BRIGHT 亞利安區上基ADRIAN MAERSE 新加坡曼谷 TROPICAL VENUS 新加坡巴生 A Diene AND, WIJAYA 成彦亞。 新加坡雅加達第4月8。 SEA HAWK GEMINI MOON 受谷印尼星州 4月10 果 5 **KEUMGANG GLORY** 東北亞線 3月25 海 暨 STRAIT CONTAINER 3月25 雄 利 MIN LIE A. MICKIEWICZ 3月25 天 祥 PING XLANG CHENG **8月25 招商局** 3月25 永 裕 FOO HSING 3月26 %布 30000 PIONEER CONTAINER 基隆 3月26 東海洋 BONTTA ACE 3月26 東海 TUNG PING 2 東平二號 3月26 熔 利 HWA LIE 3月27 SHOU SHAN 变岛货币 FORMOSA CONTAINER基础 3月紅。海 盟 KING HWA 3.月25. 招東后 3.6.27 港 贝 SHANGHAI DONAM No. 1 NEW HAI NING MAWLAMYAING MARINE CONTAINER 基隆 3月28 招商局 LINJIANG KWANG TA 2 Happy Star 3月28 太 古 Hanseatic MIN TSUNG 3月28 扭商局 JUN SHAN 3月28、招商局

三加基

3月31 富 必 AURELIO III HAI KUO 3月31 永 裕 3月31 泉 發 HP DONGNAM ROYAL STAR 證山。 4月1 新 與 為利益美利MANOLOEVERETT 用本證山 4月1 福 來 HAI XING 4月1 招前局 TAI LAI 4月2 東 海 VENUS 4月2 溴 郭 职海六號 TUNG HAI o 4月2 東海 陶海正號 DONAM No. 2 4月3 港 興 SHUN JIANG 4月5 招商局 JINHE 特份 4月6 招商局 加州西北太平洋 3月25 拉 成 原素快輸 MOSEL EXPRESS 利是馬士赫LEISE MAERSK 3月25 周士基 太平洋商人PACIFIC TRADER **亞國國英** 3月25 東 字 加州西北太平洋 3月26 绝 統 艾森茲總統PRES, EISENHOWER 資利雅士 BONITA ACE 吳西西岸 3月28 山下 BAY BRIDGE 美國西岸 3月26 川 埼 大西洋丸 ATLANTIC MARU 美國西岸 3月26 大 医 EVER SHINE 3月27 利 逸 西北太平洋 海皇珊瑚 NEP. CORAL 3月27 海 陸 海洋貨價 OCEAN CONTAINER 3月28 香 岛 西北太平洋 海平普城 SEAPAC PRINCETON 3月28 推 郵 多獲利 B. THERMOPYLAE 紐約美國大西洋 3 月29 百保利 海島明珠 「NEP」 PEARL 3月29 港 恒 洛杉磯三藩市 3月29 海 型 路林多明尼GAL, TOURMALINE 洛杉砜纽约 新沙湾那 ZIM SAVANNAH 3月30 新 與 發展者 SL. DEVELOPER 西南太平洋 ARLBERG 3月30 美 輪 EVER VALIENT 3月31 利 遂 利逸思士共LEDA MAERSK 加州紙約 3月31 馬士藝 華盛頓總統PRES. WASHINGTON 加州西北太平洋4月1 總 統 愛比快給 ELBE EXPRESS 加州西北太平洋 4月2 捷 成 亞洲雅士、ASIA ACE: 4月2 山 下 SARITA 4月2 福 SL. INNOVATOR 西北太平洋 4月3 海 陸 美國太空人AM, ASTRONAUT 4月3 美 EVER SUMMIT 4月4 利 逡 APLICHAU 4月5 晉 岛 高度好運 KOREAN JACEWON 西北太平洋 4月5 利 3 海岛水晶 NEP CRYSTAL 約翰遜總統PRES. JOHNSON 加州西北太平洋4月5 總 紡 GOLDEN GATE BRIDGE 美國西岸 飛航燈士 CLIPPER ACE 學四西學 4月8 中 央 遠東商業 F.E. COMMERCE 4月8 川 崎 类國西岸 SL. DEFENDER 西南太平洋 4月8 海 陸 太平洋陽光PACIFIC SUNSHINE 美國恆岸 4月7 東 字 洛杉磯紐約 BARBER PRIAM 4月7 首保利 力加思土基LICA MAERSK 加州纽约 4月8 周士基 西北太平洋 4月8 百保利 CORA BANK MAIN EXPRESS 加州西北太平洋 4月 9 捷 成 ZIM HAIFA 4月9、新 罗 洛杉磯紐約 資卡妮利斯KONKAR NEREUS 西北太平洋 4月9 天 祥 SINALOA 西北太平洋 4月10 實 隨 美國寶興 AM. MARKETER 加州纽约 4月10 美 輪 3月25 大 阪 GLORIA PEAK 选载名古屋NL、NAGOYA 3月25 渣 華 法華緊當 NL, LEUVE 3月27 渣 鞋 B. THERMOPYLAE 3月29 百實利 福他山度土FROTA SANTOS 3月30 鹽利行 ARLBERG 3月30 英 🛊 3月31 利 達 EVER VALIANT 美國太空人AM. ASTRONAUT 巴拿馬 4月3 美 🛊 BARBER PRIAM 4月7 百保利 isla puna 4月7 捷 成 CORA BANK 4月8 百保利 Japan Roble 加勒比海 4月8 汎 詳 美國貿與 AM, MARKETER 思拿思 4月10 美 戦 加勒比海 TAO YUAN 4月10 利 達 福他新加坡FROTA SINGAPORE 4月11 鹽利行 渣華安瑪福特NL, AMERSFOORT 智利秘魯 4月12 渣 草 渣萃全索 NL NASSAU 愚獨中美加勒比海 4月13 选举 加勒比海 SOPHIA FIRST 4月14 川 埼 B. MENELAUS 加勒比海南美 4月14 百保利 來利碧琪 LLOYD BAKKE 弗里曼特爾 8月25 森那美 3月26 太 古 新豪斯頓 ZIM HOUSTON 3月26 新 與 香島貨櫃 ISLAND CONTAINER 澳洲 3月27 香 岛 ORT. AMBASSADOR 9月27 港 郵 THEA 3月29 森那美 3月30 實 階 3月30 麥邀初 KWEILIN 4月2 太 古 保多夫斯基KONS.PAUSTOVSKY 4月2 邳 林 殿萃碧珙 RAGNA BAKKE 4月3 森那美 4.月8 新 興 ZIM NEW ORLEANS 4月7 實 隨 **弗里曼特爾** SAMOA KYOWA BREEZE 新战内亚南太平洋 4月 9 大 煦 協和順風 《 3 月22日寶生銀行供稿》 (3月22日)

1.00 下午 4.10 上午 8.30 上午 11.85 下午 2.55 下午 6.05 上午 10.10 下午 1.10 上午 8.15 下午 4.00 上午 8.30 下午 4.30 機 上午 9.15 上午 9.40 上午 7.50 上午 8.25 上午 11.45 下午 12.10 上午 10.20 上午 10.55 下午 5.55 下午 6.20 下午 4.30 下午 5.05 下午 8.25 下午 8.50 下午 7.00 下午 7.35 8.45 约3小诗 下午 12.45 约 3 小時 工午 8.45 约3小時 下午 1.45 约3小诗 上午 10.00 约3小時 下午 2.00 约3小時 (上午9.45分香港開和下午二時廣州開均為兩班船) 湖 號 下午9.00 上午7.00 下午9.00 上午7.00 星湖雙日由香港開,單日由廣州開31日停航 ▼夫 湖 號 (天湖單日由香港開, 雙日由廣州開31日停航) **流 花 湖** 上午9.15 下午12.45 下午2.30 (正常班庫) 上午9.49 上午11.30(決事) 下午1.00 下午3.02 下午5.36 上午10.23 下午1.32 \ 下午4.30 下午10.18 上午9.40 下午3.30

九九金 三月廿二日(每安士美元計) (毎兩港元計) 大月 市 3,330.00 421.00 428.00 3,340,00 3,325.00 3,331.00 428.00 + 9.00 成交手數 成交期金共23手成交绝值1.0百萬美元 期金未平合约共0′季 飾黄金(毎兩)3,520,00(+70,00) 第白金(毎期)3,470.00(+40.00) 富格林金幣買入:2,895.00費出:2,925.00 白銀(十安土)705.00(+5.00) 銀行折息:隔夜8.0厘 一個月9.0層

KUO LIE

3月29 海

外幣對港幣買賣價 外幣對人民幣匯價表 665.50 666.50 本 比利時法郎 9.78 22.89 23,01 275.50 277.00 西德馬克 加拿大元 161.74 162.56 320.00 321.50 西德馬克 82.52 法國法郎 90.00 92.0**0** 荷脚盾 247.00 248.00 292.72 294.18 意里拉 430.00 197.92 198.92 542.00 545.00 加拿大元 27,30 573.00 **577.0**0 逸洲元 闡 277.70 **278.7**0 香港 元 29.65 318.0**0 319.5**0 新加坡元 非被索 63.00 奥地利先令 11.67 28.80 29.50 談 國 銖 意大利里拉 13.74 印尼盾 87.00 89.50 瑞士法郎 新台幣 瑞典克朗 一百 26.46 **迪** 洲 元 一百 172.64 173.50 每百 335.68 337.26 (材料來源:)中國國家外匯管理總局) 港匯指數 ' 78 8 (+ 0.1) to

KYOWA LINE **香港新畿内亞定期就線**M.V. KYOWA BREEZE, V-8

截貨: 8/4 版港: 8/4

直航: Lae, Orobay, Rabaul,
Jayapura & Socong,

加迪根港 CARDIGAN BAY

大馬士高 DAGMAR SKOU

南非偉利近S.A. VERGELEGEN

TUNG HAI 6

NEP, TOPAZ

AL KHAMES I

MEDITERRANEA

M.V. OCEANIA COURIER 'V-5 截貨: 8/4 抵港: 11/4 直航: Port Moresby, Kieta & Honiara M.V. KYOWA COSMOS' V-1 截貨: 11/5 抵港: 14/5 直航: Lae, Rabaul, Kimbe, Alotau, Port Moresby & Honiara, LCL/FCL Acceptable.

無機構大平洋群島定知航線
M.V. OCEANIA COURIER 'V-5 数貨・8/4 抵準・11/4
M.V. KYOWA COSMOS'V-1 数貨・11/5 抵準・14/5
M.V. T.B.N. 数貨・10/8 抵準・12/6
直航・Nournea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia.
LCL/FCL Acceptable
地質站・美利資金・TEL: 3-648807-8

總代理:大照企獎有限公司

電話 5 456811

香港干諾追中111號 永安中心1304室。

已到港 定三月二十五日開行 直放: POINTENOIRE, LOME, ABIDJAN, MONROVIA,

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD.

港亞輪船有限公司

西非線——定期班輪

HUANGHAI CAREER'

3月31 太 古

3月31 川

-4月1 東

新加坡叉

香港代號·汎洋航運有限公司 干諾道中122號海港商東決區5字標 電話:5-443575,447814,444746,449297

DAKAR, NOUAKCHOTT

港·山·廣·洛·客輪
香港開下午4時30到汕頭上午7時30 (達23,26,28,30) 汕頭開下午5時 到香港上午10時 (達25,27,29,31,) 號 觀 號 香港開下午3.00 到香港約22小時 厦門開達1,8,15,22,29。 厦門開達4,11,18,25,) 香港開下午3.00 到香港約22小時 厦門開達4,11,18,25,31。 厦門開達4,11,18,25,31。

上海 香港開下午3,00 中午12時30分入閘 上海問下午3,00 中午12時入園 香港開逢12,27日 上海開逢4,19日 海 및 및 香港開下午3,00 中午12時30分入園 上海開上午11時 上午8時入閘 香港開達17日 上海開達9,24日

香港火車時刻表 红细醇 到羅湖(標準時間)羅湖闊 對此權 上午5時40上午6時46 | 上午5時43上午7時00 8時19 7時3 8.時04 6 時54 8時48 8時04 8.時00 7時36 + 9時04 8時50 10時14 一時十二十二分 時十二二分 分分 8時46 9時59 +10時14 。11時26 9時51 10時59 + 11時24 12時42 ×10時31 ×11時26 +12時34。 1時40 10時58 12時09 × 1 時54 × 1 時C3 下午×12片11×1時07 1 時54 × 2 時55 3 時03 12時19 1時29 × 3 時46 1時19 2時49 3 壽14 4 時23 4 時24 5時32 3 時 49 表介 2時35 6時39 **B** 持34 3 時55 6 A 09 7時34 8時14 6時19 5 時04 8 時06 7 時29 9. 诗07 8時14 7時10 8時19 8時41 ★10時34 9 1749 11時42 9時46 ▲11時04 0時12 ★週六、日及假期停開,▲還六、日及假期行走 **★港建近車,+週日及假日旺角站不停車**

TRADE CONTAINER(下在公時)合罰

F.E. COMMERCE(上午广時)日本

SHANGHAI(上在电时) 上海

AMETHYST(上华八時) 育得

BOONKRONG II(中午) - 契谷

TOKIO EXPRESS(上年三時)版制

SANKO SCORPIO(下午九時)日本

NEW HAI NING(下字七時)上海

JUN SHAN(下午七時) 上海

SL。EXPLORER(上午八時)美國

YONG JIANG(上午七時) 黄埔

NL. BANGKOK(上午六時)新加坡

東方事業家ORT, EXECUTIVE(下午四時半)美國

BETELGEUSE(中午)

海皇徵石 NEP, DIAMOND(上午一時)加州紐約

HP NAMJIN(中午)

EASTERN LEADER(下位為時)分類

NANSING I(中华)

LINDERA(下年七時)

COSMOS(主年六時)

名古屋丸 NAGOYA MARU(下年三時)日本

密揚域莎 A. MICKIEWICZ(下年五時) 歐洲

HAI KUO(中午)

伏羅斯語 VOLOSKO(上午六時)

夢院

招商局

西區 五 洋

油麻地 富 必

大

天 祥

佳

FORTUNE

N N N

QUAN

美

A 8 大 版

现代特 馬士基

A 9 12

 $\Lambda 37$

現代得 恰

MERCATOR(事件)

国際篇 沙 莊

B39 🏋 災

HANG

SHAN

3月21日

粤海企業有限公司儲運部

香港干諾道 152-155 號13樓

電話:5-451939 5-454083

5-458597轉儲運部

83-K23 3月24日 3月24日 3月25日

香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

YEN.

安美士特

11光

йπ. НЦ

一沙巴台灣

高雄登山

油族地 永 裕

A 31

海陸語 海

国原橋 港

國際橋 港

7/4 9/4

A 7 🕄

A48 招商局

A15 溢 華

海厦 東 發 興隆

B15 海 縣 海捷

金额

	🚥 مليده د ديو يا مساسب يې سو ت		pier-1-1 ; 494	And and the second section of the	-			
		۸٠.		東方凱旋	TRIUMPH ORIENT	(上华八成)高	an berah	Ϋ́
	一份温	1		[東方凱旋] 長麻	EVER VOYAGER(, 在五篇为武制	MING	J 13
				常期前歌	F.E. COMMERCE()	(年) 基階	MESS	Ж
	·			W 30 15.55	PRES. PIERCE(下午) 加州西:	化太平洋 国際電	ii1
套	结地點	公			SL. EXPLORER(F4	內 西南太空	行注 海陰岛。	海
1	В	14	\$22	活动器	TAI LAI(下件)	116	油蔗塊	112

RAYA FORTUNE(下午) 利倫坡南非 四陰橋 川 梅 利財 FATHULKHAIR(下午) 阿拉伯海 OCEAN EMINENCE(下午)連打地中海 油蘇地 民 光 嘉潔馬士基CLARA MAERSK(下午) 加州纽约 受英利馬士基EMILIE MAERSK(上年八時)基歐 想「流報夏安 NL、ALKMAAR(下午) 智利秘魯 NEW HAI LEE(下华) S.A. VAAL(上午八時) YU SHAN(上午) AMETHYST(下午)

康來利馬士惠CORNELIA MAERSK(下午二時)日本 現代橋 馬士菲 大龍田 DA LONG TIAN(中年) 大連 油族地 源 源 TSIN YUEN(上华八時) 油頭 GLORIA EXPRESS(上午九時)雅加達 WHITTY ANNE(上年八時)沙巴

GLORIA PEAK 環球貿易面GLOBE TRADER(下午十一時)日本 CANTUARIA(上午八時) 越關 MIN TSUNG(中午) CHAR M SARGODHA(下午七時) TEMA(下午十一時) 渣萃名古屋NL。NAGOYA(半夜) TENDAI MARU 新西蘭 ACCORD

XING LONG(下午四時)

FORTUNE STAR(下华四時)天津 网络科 宜 两十年星 WESER BROKER 初 遊 成政 的「新馬尼拉 思思规 ZIM MANILA FOO HSING MERCATOR(上年工時) 利達馬士基LEDA MAERSK(下午十一時)美國 MOSEL EXPRESS(下华八時)美國 MERRY OCEAN R.R. RATNA(中午) LLOYD BAKKE 來利碧琪 ANANGEL MIGHT(中午) 欧洲 HAYAKAWA MARU 排流 WORLD TIGER(下午五時)髮眷新加坡 WELL RAINBOW(下年十時)連雲港 釜山基隘 TUPITER(上年) ZHENZHUQUAN(上午七時)背局 珍珠泉 心 恭順 KAP, KREMS 克林士 泰桑回號 SHUM WING 4

SKY HOVER 資利星 BONNY STAR(上午七時)釜山 HAYAKAWA MARU 早川丸 NANSING I 汶萊古晉詩巫 版 | 飲欣 雅加遠新加坡 MERRY OCEAN 三光 SANKO SCORPIO 新加坡巴生 LINDERA 林迪拿 明島 HAI KUO(下午) 推新 隆 坎多利亞 南非南美 CANTUARIA 安琪威力 ANANGEL MIGHT、 康來利思士基CORNELIA MAERSK 雅加達悉尼 JUPITER 招商局 瑪利多夫 MARIA OLDENDORFF 智利

KYOSEI

LINE

協成汽船株式會社

国際語 箕 陸 SEA CARRIER 网络榜 沙 站 | 葬業四號 SHUM WING 4 現代橋 馬士基 名古恩九 NAGOYA MARU 現代榜 捷 成 Λ 國際橋 港 - 森那美 國際榜 仕 協 萬焦 現代橋 日 海陸標準 \mathbf{B} 油旗地 12 林【天湖 國際橋 華 青衣岛 粤 新 達利年 現代橋 華 及 B21 新 興 惠風 現代橋 日 郵 江菜 油蔴地

光 | 亞山奴 3 東 天 祥 乘風 海 型 新華七號 油蘇地 永 裕 莎莉 天 祥 郁江 國際橋 利 遠|崑山 - 五十二 数山 油麻地 港 與 協和 A26 天 祥 惠與 HUI XING

現代稿 擔 成 - TOKIO EXPRESS(上年) 現代粉 舒 與 ZIM MANILA 骨表动 門 新 B15 海 聯 新加坡 停泊点 公司 XUE FENG SHAN 油麻地 華 岡 A23 中 英 VANGUARD B25 華 夏 QING CHUAN 6 四區 益 盟 AMUNDSON SEA A48 招商局 HONG SHOU SHAN 太平洋之龍PACIFIC DRAGON 钻列岛 海 安 A47 招商局 DONG HAI 深水埗 招商局 TIAN WU B4 展 選 BANGLAR TARANI 西區 顧 呂 CHEONG WIND A/19 招商局 GUANGHE 油蔴地 裕 安 SOOGEUNHO 吉列岛 施嘉資 FORTUNE WIND 聯合場 汎 洋 HUANGHAI CAREER A12 顧 和 ASANO A43 順 利 OHAT A 27 順 昌 SINGWIND B23 三 資 XIN HUA NO.7 西區 東 元 SERAYAH B24 遠 洋 YU JIANG 吉列岛 益 型 KUN SHAN A44 招商局: HUANG SHAN 油麻地 基 魯 AN THAI A41 順 利 HSIEH HO 西區 珠 江

式樂馬士热CHARLOTTE M 照平二號 TUNG PING 2 艾森萊媳錠PRES, EISENHA KORRIGAN 利及以土基**LEISE MAERS**R 音准价类利THOMASEVER1 WILLINE TARC ATLANTIC MAI MAWLAMYAIN SHOU SHAN ISLAND CONTA XIN CHANG **GEMINI STAR** 陶商二號 DONAM No. 1 · 商勒斯比淮PORT MORESB 加里曼丹一號KALIMANTAN 新泰斯顿 ZIM HOUSTON 海峽貨櫃 STRAIT CONTA ORT, EXPERT XIANGYUN NEW HAI HUNG KOKAI MARU 海島珊瑚 NEP. AGATE PIONEER CONT KING HWA LANKATSRIMAT NL, BANGKOK

版十第

TOWER BRIDG

HORNSTRAND

海皇子玉 NEP ZIRCON BAY BRIDGE 布利斯托丸BRISTOL MARL NEP CORAL **NEW ANGELIT** BONITA ACE MINFU. THAI PAILIN IINGANGLING OCEAN HARMO TAI YANG SHA **KWANG TA 2** NL. LEUVE ELMO HANSEATIC

EARNOLD MAER CHINA CONTAI HAPPY STAR ORT. VENTUR OCEAN ESPERA HAKATA MARU Kazukawa ma SEAPAC PRINC GREEN FORTU GREEN FORWA NIKOLAY GOLO EVER SHINE NL DELFT

CARDIGAN BAY OCEAN CONTAI FORMOSA CONT PANDJANG MA YANANWUHAO HSING HWA SANKOU MARU GRAND WING PALMSTAR VIR NEP PEARL KUO LIE XIN HUA No. 8

TA TUNG No. 2 DYNAMIC ACE SL. DEVEVOPE HANGANG GLO SIRICHAI BULA

RIHENG NAIAT NAN HWA ARLBERG

GISO MARU. HAI XING ACHIEVE KWEILIN

大岛士高 DAGMAR SKOU 東海六流 TUNG HAI 6 NEP. TOPAZ AL KHAMES 1

Jayapura & Solon

香港南太平洋群島定 M.V."OCEANIA COU

MEDITERRANE

KYOWA I

M.V. ·· KYOWA BREE 截貨: 6/4 抵 直航: Lae, Orobay, Rat M.V. OCEANIA COU

M.V. TBN" Papeete, Pago Pag LCL/FCL Acceptable. 收貨站·美利货倉:TEL

MARINE CONTA TRIUMPH ORIE B. THERMOPYI

最新纯值思士基ELISABETH 麥堅利總統PRES。MCKINL1 貿易貨櫃 TRADE CONTAI

AMUR CAREER KIEN HWA No. 癌外多明尼GAL, TOURMAL ROYAL STAR BLUE COLUMBI HP DONGNAM

±FROTASANTOS KAGA MARU AL WATTYAH BLUE SHARK ZIM SAVANNAH EVER VALIANI AURELIO III

先達康年 STRATHOONON 阿華原土基ALVA MAERSK 力加思士基LICA MAERSK 與利伯美利MANOLOEVERE 華盛頓總統PRES. WASHING 珠派尼亞 JUPITANIA 架岛丸 AWASHIMA MAI 世界之海 WORLD LION 格内迪洛夫KAP. GNEZDILC 加迪根蒂 CARDIGAN BAY 南非偉利近S.A. VERGELEC

截貨: 8/4 抵 直航: Port Moresby, Kid M.V. "KYOWA COSM 截貨 11/5 抵 宣航: Lae, Rabaul, Kin Port Moresby & F LCL/FCL Acceptable.

M.V. KYOWA COSM

载货·10/8 抵) 重航·Noumea, Lautoka 總代理:大煦企業

香港干話道中111號 永安 電話:5-456811

E Y.S.LINE EXPRESS FULL CONTAINER SERVICE 香港至美加東西岸貨櫃航線 直航西南太平洋·羅省、長堤、三藩市、渥蘭·西北太平洋·西雅圖、温哥華 B.C.、碎崙· 美加東岸:紐約、波士頓、貴城、巴爾的摩、沙利拿、聖尊、滿地可、多倫多・ **南:**纽奥爾良、侯斯頓、加爾維斯敦、 **BONITA ACE V50** 24/3 27/3A VESSEL ASIA ACE V57 À VESSEL 香港至澳洲貨櫃航線 ± ANDROS V.48 30/3AUSTRALIAN EXPLORER

東方專家 AORIENTAL EXPERT 香港至馬尼拉貨櫃航線 DYNAMIC ACE V14

香港雅士 ELECTRO ACE V92 香港至星加坡貨櫃航線

截貨日期 開行 (只收貨箱貨) KAZUKAWA MARU V24 24/3 27/3 先達康年 STRATHCONON V20

香港至波斯灣貨櫃航線 截货日期 開行 宣航:刀拜、建文、科威特、阿布打比 和 川 丸 KAZUKAWA MARU V24 25/3 27/3 先達康年 STRATHCONON V20 31/3杜 爾 灣 TOR BAY V7 8/4 10/4

E就:喀拉蚩、遼文、都蘭、科威特、亞布達比、刁舜 **輪** A VESSEL 10/4 11/4 總代理:山下新日本汽船(譯)有限公司

電話: H295501-5 (5錢) H295588 (3錢) 收貨站:迅發貨倉有限公司 青衣海事會道394地段 電話:0-457387,457112

地址:金鐘道95號統一中心16摸B座

澳門代理:世强行有限公司 德記商業大廈405黨 電話: 89180 · 84565

七二六九八〇

SHAN

tapan fine

日本樂譜 JAPAN ROBLE 四月八日開行 四月七日落貨 LOADING DIRECT FOR LA GUAIRA SANTO DOMINGO, ARUBA, CURACAO, PUERTO CABELLO, SAN JUAN. 收_ST,MARTEEN(聖馬田),PHILISBURG VIA SAN JUAN,

四月八日開行 四月七日落貨 LOADING DIRECT FOR SAN JOSE DE GUATEMALA, PUTERTO CALDERA, PO. RT OF SPAIN, CRISPOBAL, MARACAIBO ACAJUTLA, MANZANILLO, ACAPULCO TRS(收货站)货倉截貨時間4月6日(星期3)下午5時

泥洋航 蓮有限公司 TRANS-OCEAN SHIPPING LTD. 海港商業大厦5章樓、干諾道中122號 TBL。M—43575(八線) 收貨站:青衣為迅發貨倉 電話: 0-457150. 0-457387.

CAVN/FMG

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線 由香港直放中南美洲

A VESSEL

四月十七日落貨 四月十九日開行

Loads for : Buenaventura, Barranquilla, La Guaira, El Guamache, Maracaibo & Puerto Cabello.

香港總代理:香港海運有限公司

軒尼詩道500號與利中心32字樓 電話:5-779044(八線) 收貨站:美利公司貨倉 戴亞街黃埔東倉 電話: 3_648307,648308. 澳門代理:新興公司

名神汽船株式會社 Meishin Line 新加坡 3月23日到

海宫中心一座州一樓 電話: 5一295541

一中東全貨箱服裝

三月廿七日落貨

三月廿七日開行

三月卅一日落貨三月卅一日開行

四月十日落貨

四月十一日開行

十天直選:刁拜(DUBAI)

M.S. "STRATHCONON"

直往: 刁拜、他文、科威特

M.S."TOR BAY"

名古屋丸 3月24日開 泊B15泡 "NAGOYA MARU" 請各收貨人 3月27日 速來辦理提 由日本抵港 "ELMO" 貨手織· 3月30日到 新加坡

3月31日開 "GISO MARU" 總代理:海外聯合海運有限公司 香港干諾適中130號或信大厦603室 電話:5-412821-4 5-439504

渣華輪船公司 香港: 5-455633

3-325082

3-323237

SHUM WING

粤新船務有限公司

生放道文輝楼31-32號2樓

37323120

3-323117

数件: 39997YSSCT

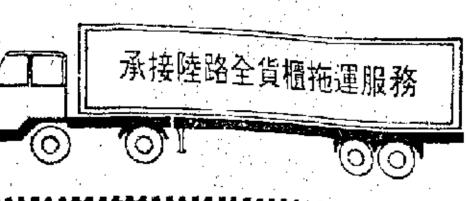
電話:3-306277-0

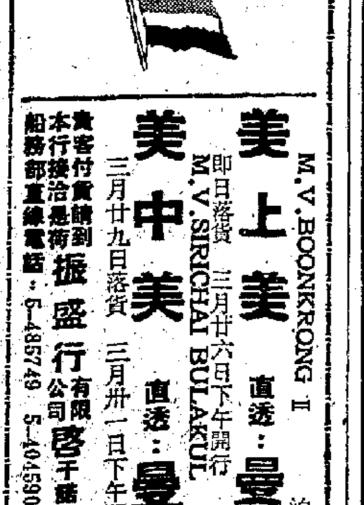
語航日期 3月28日 GRAND WING 渣華馬尼拉 4月29日 NEDLLOYD MANILA NEDLLOYD HONSHU 渣華康瑞 4月11日 渣華香港 5月11日 NEDLLOYD HONG KONG 早川丸 HAYAKAWA MARU AMUR CAREER 南非瓦爾 4月7日 S.A.VAAL NEDLLOYD ALKMAAR 渣華安曼 3月24日 NEDLLOYD AMERSFOORT 渣華安曼是福 渣華名古屋 3月25日 NEDLLOYD NAGOYA 渣苹累富 3月27日 NEDLLOYD LEUVE

Authorized HK_Canton Drayage Service

九龍彈致道563號交通銀行大厦1402室 電話: 3-301385-8 3-309003 3-301183 廣州渤路處。廣州市食品公司人民南路163號 福語:83530,89671

香港一往返一廣州市及廣東省各地代客 報關,直接拖至收貨人地址,貨櫃齊備 ,免箱租,轉口貨運,直接往來貨櫃碼 頭拖運。不另收費。





谷池

谷

中國定期航綫貨櫃服務 全貨櫃,散貨櫃及各類貨運

電話:89543

9/4 10/4 26/3 28/3 4/4 10/4 香港一新港 23/3 25/3 平解城 / 7.80 V.20 5/4 7/4 香港一大連

景華船務有限公司 5-414877(4級)

香港德輔道中317號啓德商業大厦707室: 放貨收貨站。尖沙咀置運貨倉3-693829

迅發貨箱服務有限公司 香港新界下英涌築芳路79號葵樂大厦16樓C區 電話:0-243492 0-243862 0-243496

來往香港黃東 中轉全國各地 全貨箱陸路運輸服務

香港代理處 華 遠 公 司 香港高士打道灣景中心大厦 電話:5-754391(14線) 5-731013 5-750756 党掛 : 6678 HYCOMP 馆度: 61231 HYCOP HX

廣州代理處中國對外貿易運輸公司 廣東省分公司 廣州市沙面大街三十五號 電話:82315 電掛:5931廣州

?

Tak Shing Transportation Co., Ltd. 承接廣東省各地海陸運輸

速成貨運有限公司

香港至廣州黃埔 中食駁一、二、三及友誼一號

香港一深圳一廣州市及廣東省各地

備有大小貨車、貨櫃及冷藏櫃 本公司並設有貨體率,貨車及 貨櫃裝卸服務,手續簡便,安全 快捷,取費合理,歡迎垂詢。

九龍長沙灣長裕街12號南願貨倉九樓 電話:3-7422460 文錦渡電話:3850

在濃霧影響

吸四第

全體巴基斯坦僑民和尊敬的大公報全 在南亞次大陸穆斯林的歷史上, 在世界 在世界 在世界 在世界

裕民銀行董事發律 要求一報章更正益報章,要求的一段有關益大貸款的 要求一報章與有關益大貸款的 要求一報章與一項消息來 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的 一級利登的一段有關益大貸款的

已接到年底付船出

河田田

電話機性意

業開

式收錄音機

香港年 將專利製造棚售與雷地的廠家。這種各地自己設廠,而是挑選當地的財團商制度,即美國的可口可樂公司並不可樂的品質良好。其二是推行一種結時表示,這是有四大因素促成的。要兆棠在談到可口樂可樂銷售成 多銷

活時投棄活奇務嘉 會八場但二之酒

。 以此價比較, 道次會出 一幅面積八百七十多



場正在逐步が

高级



黨務、首島、杞子等多種葯材泡製・切成 海川、用以燉鷄、深湯均甚方便。中、老 作人服用、可促進新陳代謝、降胆固醇、 **湖和面**图,少年尼蒙服用,可促進發育, 强健體質、減少疾病。

國貨公司、約片均售

版二十第

道報狄西

樂可口可·朗布占管主明 聯揭區牌念紀成落版水汽

期清二廿

大人口者。香港進口我顾原棉和棉紗的一爪要的位置。香港起前里。香港是的質易關係,在巴基的質易關係,在巴基

易總值仍然達到約一 管世界總的貿易表現, 管世界總的貿易表現, 管世界總的貿易表現, 會人沮喪,巴—港貿 令人沮喪,巴—港貿 學工工八二年,盘 對重貿石和半貴重貿

?保護主義政策,我們能夠取得我國资源造成的巨大壓力,以!我們在國内收容二百八十多萬!

全體巴基斯坦佛民和尊敬的大公報全體的金體巴基斯坦佛民和尊敬的大公報全體的資格,印度穆斯林要掌握自己的命運,是一個獨立的巴基斯坦主權國家終於宣告經濟學,與其他國家建立友好關係是有原則。我們與其他國家建立友好關係是有原則。我們與其他國家建立友好關係是有原則。我們與其他國家建立友好關係是有原則。我們與其他國家建立友好關係是有原則。我們與其他國家建立友好關係是有原則。一九四十二億五千萬元十二億六千萬盛比(約合港幣一十二億五千萬元),過去五年內每年增長十二億五千萬元),過去五年內每年增長之三十。

計劃促 一參與經濟建設

大發展



新五年

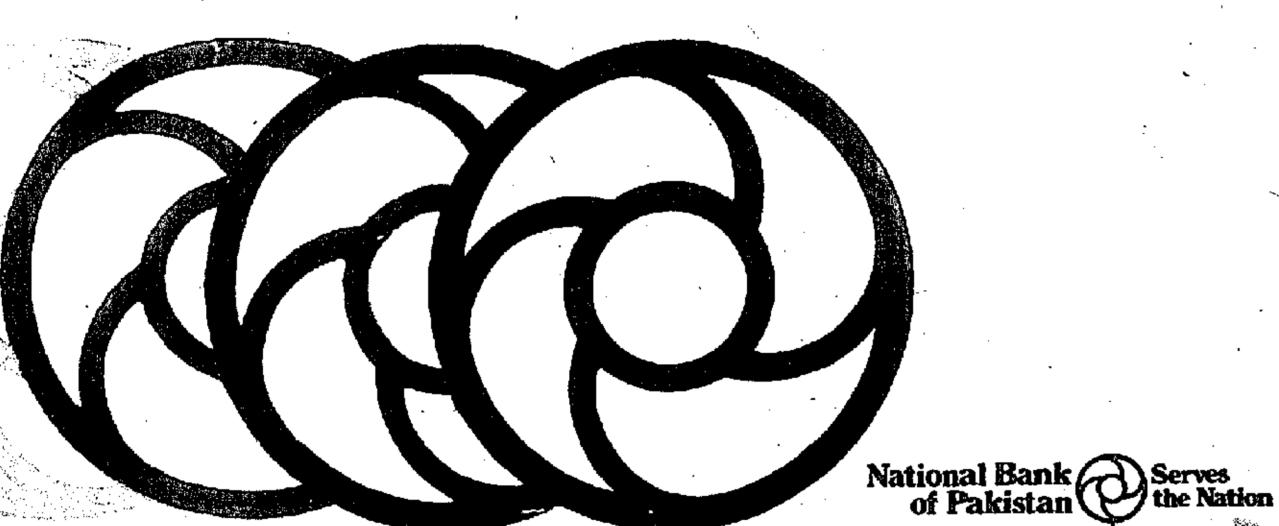
Palisisia.

is a land rich in natural mesaurees and harman patential coell on its may to progress and downlapment

In the last few years Pakistan has emerged as one of the fastest growing. economy in the third world, as acknowledged in the World Bank's annual report for 1982, Pakistan's growth per annum in 1981 averaged upwards of 6% compared to average of only 3.1% for South Asia! Both the agricultural and industrial sectors in Pakistan have shown marked country is now not only self sufficient to provide highly professional and

in food, but is also a food exporter. The industrial sector, too, is geared towards greater self-reliance. National Bank of Pakistan plays a vital rate in the country's development. With over 1600 branches in Pakistan and offices in all major cities of the world, National Bank has, through the years, contributed significantly to Pakistan's economic growth in trade,

sophisticated banking services to its ever-increasing private, official and commercial clientels in Pakistan and obroad. A joint venture in Saudi Arabia called Bank Al-Jazira with its 17 branches has made significant contribution towards the economic growth of Saudi Kingdom. National Bank helps national endeavour to fulfil national aspirations.



HONGKONG 324 Central Building Queen's Road Central, Hong Kong Branches at: Kowloom, Kwai Chung, Kwun Tong

<u>JAPAN</u> Mori Building No: 20, 7-4, 2-Chome Nishi Shimbashi, Minato-Ku, PO Box Sheba 272, Tokyo 105 Room No: 4026 Yan Jing Hotel Fu Xing Lu Road Beijing, Peoples' Republic of China UNITED STATES
100 Wall Street, PO Box 500
New York, N.Y. 10268
Branches at: U.N Plaza New York,
Washington, Chicago

BAHRAIN 9/10 Manama Centre Manama PO Box No: 775

UNITED KINGDOM

18 Finsbury Circus.

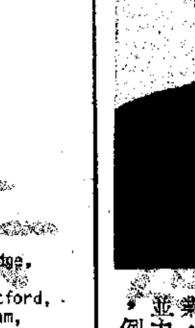
ECZM 78J London.

Branches at: Knightsbridge,
Manchester, Sheffield,

New Castle-Upon-Tyne, Watford,
Stoke-On-Trent, Birmingham,
Bradford, Edingburgh 17 Avenue Matignon
75008, Paris
GERMANY
GERMANY
6000 Frankfurt Main Schwindstrasse, Caree

7th Flaof,
Arab Socialist Union Building
Conniche El-Nil Street
BAHAMAS ISLANDS
Norfolk House

Fredericks Street PO Box No: 142 Nassau, Bahamas



WISHES

WITH THE COMPLIMENTS IBS-INTERNATIONAL BUYERS SERVICE

NATIONAL

與各地同胞一起

巴基斯坦國際航空公司 和世界各地的同胞一起 慶祝我們的國慶日。

我們擁有許多最新客 機,所以有更完善的聯

繋,把服務擴展到全世 界四大洲的六十多個目

我們時時以禮待人,

殷勤款待。因此閣下若

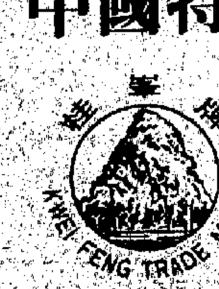
乘搭巴航客機前往我國 訪問,恰似賓至如歸。

PIA 至尊侍奉



巴基斯坦國際航空公司 慶祝巴基斯坦國慶日

計算機 BC-1233 PV 十二位數字座拾型 集威貿易有限公司 電話:5-432991 TELEX:65914 JAVYS HX 陳列室:中環干緒道中60號地下電話:5-431574



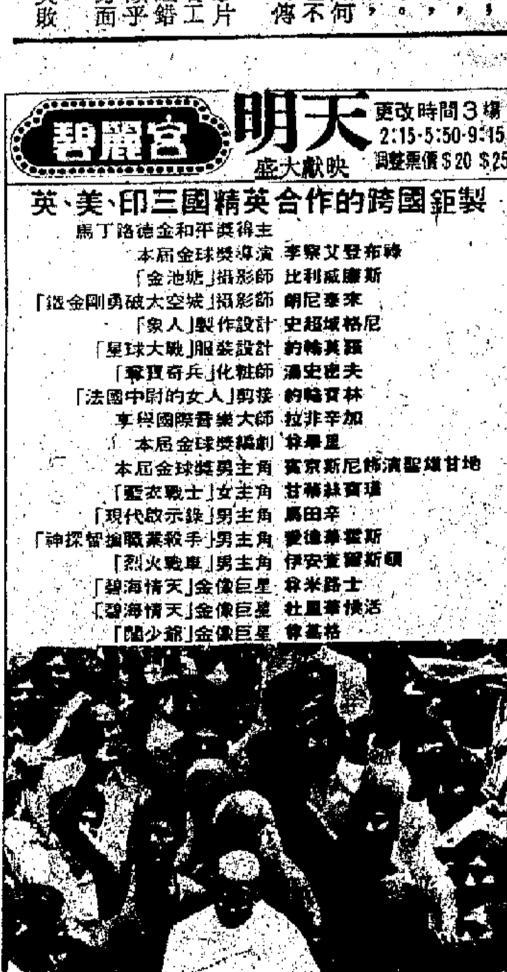
版四十第

擬穿泳衣開酒會林建明入行十年

她就建是

沈智儿对家事与。 1000年前,对是走了多次,道明無事,就到街上朋迎。可是走了多次,一道報道, 遵不能居上就给他回信。 相如一道報道, 遵不能居上就给他回信。 相如一道教道, 遵不能居上就给他回信。 相如一的茶,相如才告醉了回去。

馬丁路德金和平鎮得主 "本届金球獎導演 李察艾曼布隆 [金池塘]摄影師 比利威廉斯 「象人」製作設計。史超域格尼 「星球大戦」服裝設計 药精英森 "童寶奇兵」化粧師 鴻史忠夫 「法國中尉的女人」剪接 的雜資林





活復《

,後之場旺收大港在節春年去自《寺林少》 ; 「热林少」起搬,迎歡受很映上地各界世在 一之星影國外迎歡受最為選被日在杰達李角主 。開熱番一有又當,映重次此。

、以杰在成上、 一本企為個》 日本 日本

是到虚放之外,是

東京音樂節週日舉行無

鳳讚戚美珍

E



下揭巨星內幕既驚人電影 阿哥阿姐又點解會、 夏淑玲 趙美寶



潘志文 怕苗不快

是很介意的。 是很介意的。

THE VERDICAL

開撥電話・七二六九八〇

影 平 場 利 質 資

午間新聞 女黑俠木蘭花 婦女新姿 新聞報道及天氣報 天降財神 香港83 新聞報道 * 歡樂今宵 新聞報道及今日財怒 亞洲中文台 職業女性十二工業女工 七重天、謝養多期紅 人在江湖

午間小統 1:45 小豆豆 2:05 巨星 2:55 緩魚疾 3:45 下午來 4:30 健康子教 5:30 星珠大教 5:30 星珠大教 6:30 海珠大教 8:00 健康子教及經濟決 8:00 健康子教 8:00 是子教 8:00 是

是經過一再加工的,比多的別名在上海演出過,性別別名在上海演出過,性別別的問題以前曾,以及川別《李亞,以及川別《李亞,以及川別《李亞

多年以前筇者看到的又有很多常然也曾醍励一時。此番來港

放映正場。 年夜場放映 ,映期已排

《李娃傳》



0出演的中《祝梁》在香全停興(右)娟瑞范 電視節目表 (星期三)

無線翡翠台 6:50 香港早晨

凉和杆棚泥水了修新年近,莽箭挟的北溪曲五山夷武

社下乘直現地山的山時遠 へ,上遠在處修「上我望 四然海山由偏築福煉國影

共步個沙從西遊

金紫玉山

朋沙湖山,

始へ公站可

弟子一看,全都呆了着腰的老道人走了出

望、判百頭石月蓬官石石、

帽石

,、萊石、、香

平し上南ノ

至脚玉僻道地丹著榕

~小時車到公少由三道藥為蘭山介七

時,一三路。於清教家奇,三衙百府江

光風的裒遠了超點也,全安加更徑險些這使僅不,專

0 V Ø

阅高,其其识图

` . . 载玉

一大堅,一片迷濛· 有的像瀑布傾瀉· 有的像瀑布傾瀉· 有的像瀑布傾瀉· 有的像瀑布傾瀉· 有的像瀑布傾瀉· 有的像瀑布倾瀉· 有的像瀑布倾瀉· 有的像瀑布倾瀉· 有的像瀑布倾瀉· 有的像瀑布倾瀉·

继有時化

每東出都霧地,密的,機特,

七岛最發漫。幾的覽文起的經 至成多生長 個關等的落天常

數弱世重江

一向照單花菜是處於
一時期在,冬以的屬

重中時迷有春霧一陵 慶國間霧時兩濱山江

天份 個多 四零全 第 年 八天平

霧特三以最霧

九拔西

本屆金球獎導演 李 [金池塘]攝影師 比 继令副勇破太空城」攝影節 朝 星球大戰」服裝設計 的 奪捏奇兵」化粧節 湯 「法國中尉的女人」 剪接 約

享譽國際音樂大師 拉 本尼金球獎編劇 幹 「藍衣靴士」女主角 甘 「現代飲示錄」男主角 馬

指给的那个 有無此仙源,抑或總屬語 有人說在江西。歷史上究 有人說在江西。歷史上究 一方無此仙源,抑或總屬語 一方無此仙源,抑或總屬語 一方無此仙源,抑或總屬語 一方無此仙源,抑或總屬語 ,,如 知 息何? **詩究南** 人**竟**,

举。庠西溪曲二於立聳,麗秀拔挺奉女玉景勝山夷武

· 花插水鹃女少似恰,深花潤秀壁岩,木草生叢頂

即是福 雲霧線

幸好我做的

十。林朗天步後來環,起關入,

湧

與也四景一、 類景是大觀的一 了類是佛 文觀變質工教 一 人雲,地游地山一繞道 的宛漫那立霧给。著之是霧峨就 泉

型之(以) 型之(以) 型之(以) 型点(以) 型点(以) 型点(型) 型点(型)

霧

我約翰。道一張彩色的一張彩色的

,可以 選說:

患服此

一出,頓時全場嘩然。 中間型門戶」,那更不是 是令人觉得奇怪,但是 於正京打 於五京打 於五京打 於五京打 於五京打 於五京打 於五京打 於五京打

空師伯,你又聾鬥戶,這可是不

眼前了?」解釋,不是早已有事實擺在你的解釋,不是早已有事實擺在你的「嬰啞道人」道:「合理的

(九八八)

種東西了 ,叫家事現在不必談了。

拜

道好個人

作添

從已

本世紀四大日 神理 美國影響學院十一項 「新像世界公司」 GANDHI 時片原理# 全日

經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」 經沒有機會走,「功敗垂成」

從 因 四 为 英 **的** 美 它 國 了 《 **的**]

版六十第

新加工卒, 在男前進。 - 「 一方面, 英兵船已離大沽口車 一方面, 英兵船已離大沽口車

師師有不意一去進如者培不 一是一百義點做步果面發同 。一個可和來老,代對人之事

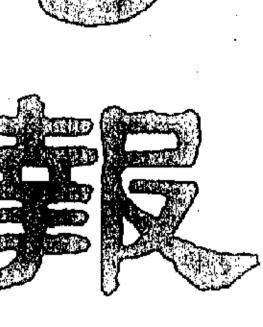
傑自八了時的原²。們名一期恩始

出一心和城市花園也定 《古城推出「特價樓盤」 是他何所指。因為經三 一一一一一一學?

改 置 人句 創 由

楼價戦

要京文如



i-Kung-Pao Hennessy Road Hong Kong 育(港番)銀で大:印質

一百五千八萬二第 1三道詩尼軒港香:址地 -八一七五七:機總話電 地名 强大四级出日今 公限有路印利有港晉

不清上海。產品是保證

们說,在

黄的一無礎此,心没的舒出, 集給點的之一既的有文無一他

有的問題。雖然,只要肯於花錢,洗衣店或 是助洗衣場隨時可以替人把衣服供乾。但是 是助洗衣場隨時可以替人把衣服供乾。但是 是助洗衣場隨時可以替人把衣服供乾。但是 是一份黑衣,花費得要一元。以四口之 之尚可, 假若天天如是, 就能也會內痛的 是 下面近氣的影響。 家解決晾衣的方法,可謂無費苦心。 家解決晾衣的方法,可謂無費苦心。 次對在竹子上,另用麗子把衣架都串起來 次打旁的另兩根平行竹竿上,設法使之不易 於走。這一來,晾衣處所就形成了一個兩頭 吃走。這一來,晾衣處所就形成了一個兩頭 中避雨受風,慢慢陰乾了 一 直標的晾衣法,可謂無費苦心。 連綿陰雨,倒不失為善法

校何不给他繁個「勒學獎狀」? 陰雨晾衣

(刻末)月三家客 的因可少發,工如幾藏因光療核為以運動如果果個,為其情 動學獎狀

間

新爾告娶可以了解台灣一些民情 是關下年過五十,非要用放大饒 果關下年過五十,非要用放大饒 果關下年過五十,非要用放大饒 果關下年過五十,非要用放大饒 與關子等過五十,非要用放大饒 與關子等過五十,非要用放大饒 與關子等過五十,非要用放大饒 與關子等過五十,非要用放大饒 類質告,在排版上比新聞 楓 楓青陳 **1** 《智信逃失》作為片名有「智信逃失」的分類廣告。《智信逃失》,為什麼没有「智信逃失」。 雖道只有「智信逃失」。 如為什麼没有「智信逃失」的分類廣告。 《智經有一部台灣片便以此作題材。 《智信逃失》的分類廣告。 《智信逃失》的分類廣告。 《智信逃失》的分類廣告。 《智經有一部台灣片便以此作題材。 台灣依然流行報上徵婚,依然

腦知和識的,而不應職業正角金代裝者子識文(知者逐多該業的把度)叫得節數中之化包藏師步,一、人教來 | 束生聲

公园

麼不識務字得先人搖對一主一天五!

居

嵌字

聯

梁羽生

果入内蛋圆,圆口两的。间面,活小反

暴描了要貌高課。 明看使和述青看也,堂教表

death"是多餘的。 _ese為英語後缀語之一,放在地名之後。表示 該地方或國家的人民,例如日本人是 Japanese (Japan + ese),中國人是 Chinese等等 但Lese加於某些行業之後,意思便是該行的 慣用語及詞彙,並帶有貶意。例如 journalese: 即是新聞報道中的陳腔濫講《cliebes》,譬如,以 miraculous形容escape,也是屬於cliches之一。 話於,如法律界的legalese,言場的bureaucratese

後綴語-ese

除新聞行棄之外,還有其他令讀者討厭的「行 ,甚至鼎鼎大名的前美國國務卿基辛格,亦有他自 已的 Kissingerese。 航空業常見的是 airline_ese ,例如空中侍應員説" Welcome to New York

個字,一位外籍朋友閱後,批評我認

· 'It's journalese.' 他說 to

area."一句中最後的area,便是累赘。又如"' At this time, we are beginning the boarding process。''一句中的process,亦犯了同樣的毛病 。由此可見,拖沓冗長的文風,行行皆有。